

<b>Landeshauptstadt Magdeburg</b> - Der Oberbürgermeister -		Datum 16.08.2019
Dezernat OB	Amt BOB	<b>Öffentlichkeitsstatus</b> öffentlich

**I N F O R M A T I O N**

**I0225/19**

Beratung	Tag	Behandlung
Der Oberbürgermeister	27.08.2019	nicht öffentlich
Stadtrat	19.09.2019	öffentlich

Thema: Projekte aus Städtepartnerschaften 2019/2020

Gemäß interfraktionellem Antrag A0021/12 beschloss der Stadtrat am 15.03.2012 einstimmig:

Beschluss-Nr. 1279-46/V)12

„Der Oberbürgermeister wird gebeten, das zuständige Dezernat zu beauftragen, in Zusammenarbeit mit dem Beirat für Städtepartnerschaften dem Stadtrat bis September 2012 eine Übersicht über die bereits beschlossenen und die kurz-, mittel- und langfristig geplanten Projekte (mit Angabe des Titels, der Laufzeit und der Verantwortlichkeiten) im Rahmen der Städtepartnerschaften der LH MD vorzulegen.

Die Liste ist jährlich im September zu aktualisieren.

Dieser interfraktionelle Antrag kann direkt abgestimmt werden.“

Basierend auf Zuarbeiten aller Akteure, die in der Landeshauptstadt Magdeburg an der Organisation und Durchführung städtepartnerschaftlicher Aktivitäten beteiligt sind, benennt die Verwaltung nachfolgende Projekte.

Die Aufstellung erfasst alle Aktivitäten, die bis zum 05. August 2019 unter Angabe, der im o.g. Beschluss geforderten Angaben im Büro des Oberbürgermeisters (BOB) bekannt gegeben wurden.

Es ist darauf hinzuweisen, dass Anträge auf Fördermittel im Kulturbüro und anderen Einrichtungen für das Kalenderjahr 2020 bis zum 30.09.2019 eingehen und erst anschließend beschieden werden.

Stichtag: 16.08.2019

<b>Januar 2019</b>	Inhaltliche und organisatorische Vorbereitung sowie Begleitung der offiziellen Delegation der Stadt Magdeburg am Eis- und Schneefestival in Harbin	Dez. III
<b>04.10.18-20.01.2019</b>	Vom Kulturhistorischen Museum Magdeburg, Sammlung Militaria, wurde ein Maschinengewehr des 1. Weltkriegs an das Stadtmuseum Braunschweig ausgeliehen für die Sonderausstellung "Zerrissene Zeiten - Krieg. Revolution. Und dann? Braunschweig 1916-1923"	FB 42
<b>08.03.-16.06.2019</b>	Leihgabe eines Badeanzugs der 1920er Jahre durch das Stadtmuseum Braunschweig	FB 42

	für die Sonderausstellung "Reformstadt der Moderne. Magdeburg in den Zwanzigern" des Kulturhistorischen Museums	
<b>19.03.2019</b>	Öffentlicher Abendvortrag von Herrn Dr. Enrico Rennebarth "Die Anfänge der Städtepartnerschaft Magdeburg-Braunschweig im Visier der Stasi" im Alten Rathaus in Magdeburg	Stadtarchiv
<b>20.-22.05.2019</b>	Teilnahme des Konservatoriumsleiters Stephan Schuh am „Study Visit nach Warschau und in die Region Masowien/Radom“ auf Einladung der EU-Service-Agentur	EB Konservatorium
<b>15.05.-15.07.2019</b>	Berufspraktikum einer Mitarbeiterin der Stadtbibliothek Magdeburg in der Stadtbibliothek Le Havre	Stadtbibliothek
<b>29.-31.05.2019</b>	Teilnahme am Internationalen ECO-Forum in Saporischja	Dez. III
<b>06.-07.06.2019</b>	Teilnahme an der Klima-Anpassungskonferenz in Dnipro (Ukraine) und Vorstellung der Städtekooperation zwischen Magdeburg und Saporishja	Dez. III
<b>07.-10.06.2019</b>	Besuch des Orchesters der Partnermusikschule aus Le Havre mit Konzert des Orchestre symphonique junior du Conservatoire du Havre im Gesellschaftshaus	EB Konservatorium
<b>09.06.2019</b>	Teilnahme der Fußballmannschaft Radomiak Radom am Börde-Cup 2019 in Magdeburg	DPG
<b>22.06.2019</b>	Die Ehrenbotschafter „Da Rookies“ präsentierten sich zur Kulturnacht in Braunschweig	Dez. IV BOB
<b>25.06.2019</b>	Vortrag über die Normandie und Le Havre von Dr. Annette Schiller im Rahmen der Franko.Folie!	Stadtbibliothek
<b>29.-30.06.2019</b>	Boule-Turnier „Grand-Prix-d´Allemagne“ mit Teilnehmern aus Le Havre sowie Empfang beim Oberbürgermeister 28.06.	BOB DFG
<b>05.07.2019</b>	OB-Empfang des Freundeskreises LUKULLT©UR aus dem Braunschweiger Land	BOB
<b>20.07.2019</b>	Saisonaufaktspiel zwischen 1.FCM und Eintracht Braunschweig endete 2:4	
<b>22.-25.08. 2019</b>	Teilnahme an der 8. Fashion Show in Radom im Rahmen der Dienstreise: Erstgespräche zum Austausch von Auszubildenden (Erasmus +) für die Jahre 2020-2022	Dez. III BOB
<b>01.09.19-02.01.20</b>	Ausstellung „Faszination Stadt. Die Urbanisierung Europas im Mittelalter und das Magdeburger Recht“ mit der Madonna vom Stadttor von Radom als Leihgabe der Diözese sowie Leihgaben des Herzog-Anton-Ulrich-Museum und des Stadtarchivs Braunschweig, u.a. die Urkunde der Verleihung des Stadtrechts an Braunschweig	FB 42

	zeigen, das sogenannte „Ottonianum“	
<b>09.09.-21.09.2019</b>	Schaffung eines Wandbildes mit Künstlern aus Radom als Gemeinschaftsprojekt mit dem H2O Turmpark e. V. und Empfang der Künstler	H2O Turmpark e.V. BOB
<b>15.09.2019</b>	CYCLE-Tour – Das Radevent für Jeden von Braunschweig nach Magdeburg	Freshpepper GmbH & Co. KG
<b>22.09.2019</b>	Gemeinsame Wanderung der Sektionen der Alpenwandervereine Magdeburg und Braunschweig durch die Börde mit anschließender Gesprächsrunde	BOB Stadt Braunschweig
<b>23.-27.09.2019</b>	Arbeitsbesuch in der Frühförderstelle „Känguru“ in Saporishja durch den Vorstand des Kinderförderwerks Magdeburg e.V.	Kinderförderwerk BOB
<b>Oktober 2019</b>	Besuch von Künstlern aus Nashville beim H2OTurmpark e.V. und Schaffung von Kunst im öffentlichen Raum	H2O Turmpark e.V. BOB
<b>03.-10.11.2019</b>	Teilnahme des Künstlers Max Grimm aus Magdeburg an der Veranstaltung „100 Jahre Bauhaus“ in Saporischja	Dez. III BOB
<b>03.-08.10.2019</b>	Bürgerreise von Magdeburg nach Le Havre	Deutsch-Französische Gesellschaft
<b>06.-07.11.2019</b>	Teilnahme an der 4. Deutsch-Ukrainischen Kommunalen Städtepartnerschaftskonferenz in Odessa	Dez. III BOB
<b>08.-10.11.2019</b>	Teilnahme von Designern aus Le Havre, Radom und Saporishja an der 15. Modavision in Magdeburg	First Contact Dez. III BOB
<b>08.11.2019</b>	Im Rahmen des Projekts YOUNG EUROPE III Aufführung des Stücks DEMOCRISIS (AT), einer Kooperation mit dem Staatstheater Braunschweig und dem Teatrul National Marin Sorescu in Craiova /Rumänien	EB Theater
<b>15.11.2019</b>	Konzert „PHÖNIX!“ in Kooperation mit dem Staatsorchester Braunschweig im Opernhaus	EB Theater MD
<b>22.11.2019</b>	Lesung mit einem Autor aus der Partnerstadt Sarajevo im Rahmen der Interlese Sachsen-Anhalt	Stadtbibliothek
<b>2019/2020</b>	Forschungsprojekt "Magdeburger Spuren" ermittelt weitere Zeugnisse Magdeburger Stadtgeschichte im Braunschweiger Stadtarchiv und präsentiert diese online unter <a href="http://www.magdeburger-spuren.de">www.magdeburger-spuren.de</a>	Stadtarchiv
<b>Januar 2020</b>	Inhaltliche und organisatorische Vorbereitung sowie Begleitung der offiziellen Delegation der Stadt Magdeburg am Eis- und Schneefestival 2020 in Harbin	Dez. III
<b>Februar 2020</b>	Antragstellung und Einreichung eines Erasmus+ Mobilitätsprojektes für Auszubildende mit Radom	Dez. III FB 01
<b>18.02.2020</b>	Öffentlicher Abendvortrag von Herrn Dr. Henning Steinführer, Leiter des Stadtarchivs Braunschweig, über "Braunschweig und Magdeburg als Bündnispartner im Ringen um	Stadtarchiv



	<p>francais Sachsen-Anhalt und Erweiterung der Mediathek in der Zentralbibliothek</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>- Veranstaltung in der Mediathek Institut francais wie Lesungen, Vorträge mit Bezug zur Partnerstadt Le Havre im Rahmen der Frankofolie</li> <li>- Intensivierung der Kontakte zum Bibliotheksnetz von Le Havre durch das Austauschprogramm Profession Culture; gemeinsame zukünftige Projekte, die über die Homepages oder soziale Medien sichtbar gemacht werden, möglich, z.B. im Rahmen der Kampagne Dis-moi dix mots in der Woche der französischen Sprache; gemeinsame Projekte im Rahmen der Kulturhauptstadtbewerbung</li> </ul>	
	<ul style="list-style-type: none"> <li>- Mit der Partnerstadt Braunschweig besteht eine Kooperation zwischen dem Technikmuseum und dem Verein "AntiRost Braunschweig e.V.", der eigene Werkstätten unterhält, um Senioren gemeinnützige handwerkliche Betätigung zu ermöglichen.</li> </ul>	FB 42
	<ul style="list-style-type: none"> <li>- Interessensbekundungen zu einem Gastspielaustausch der Puppentheater in Magdeburg und Harbin (realisierbar nach 2020)</li> </ul>	EB Puppentheater
Dezernat VI	<p>Städtepartnerschaftsradweg Braunschweig-Magdeburg:</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>- Abstimmung mit der Stadt Braunschweig bzgl. Qualitätskontrolle und Unterhalt der Wegweisung der touristisch geprägten regionalen Radverbindung</li> <li>- Pflege der gemeinsamen Webpräsentation, Öffentlichkeitsarbeit zur Aufrechterhaltung der öffentlichen Aufmerksamkeit</li> </ul>	Stadtplanungsamt

Darüber hinaus absolvieren TeilnehmerInnen aus den Partnerstädten bzw. Partnerländern ihren mehrmonatigen Europäischen Freiwilligendienst (EFD) in verschiedenen Einrichtungen in Magdeburg. Dazu gehören das Bildungsnetzwerk Ottersleben und die Auslandsgesellschaft Sachsen-Anhalt e.V.

Dr. Trümper